



Kunsill
tal-Unjoni Ewropea

Brussell, 17 ta' Lulju 2023
(OR. en)

9862/23

Fajl Interistituzzjonali:
2023/0147 (NLE)

PECHE 212

ATTI LEGISLATIVI U STRUMENTI OĦRA

Suġġett: DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL dwar il-konklużjoni, f'isem l-Unjoni, tal-Protokoll
dwar l-implimentazzjoni tal-Ftehim ta' Sħubija dwar is-Sajd bejn il-Komunità
Ewropea min-naħa waħda, u r-Repubblika ta' Kiribati, min-naħa l-oħra
(2023-2028)

DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL (UE) 2023/...

ta' ...

**dwar il-konklużjoni, f'isem l-Unjoni, tal-Protokoll
dwar l-implimentazzjoni tal-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd
bejn il-Komunità Ewropea min-naha wahda,
u r-Repubblika ta' Kiribati, min-naha l-oħra (2023-2028)**

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 43, flimkien mal-Artikolu 218(6), it-tieni subparagrafu, il-punt (a)(v) tiegħu, u mal-Artikolu 218(7) tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta tal-Kummissjoni Ewropea,

Wara li kkunsidra l-kunsens tal-Parlament Ewropew¹,

¹ Approvazzjoni ta' ... (għadha ma gietx ippubblikata fil-Ġurnal Uffiċjali).

Billi:

- (1) F'konformità mad-Deciżjoni tal-Kunsill (UE) 2023/...,¹⁺ il-Protokoll dwar l-implimentazzjoni tal-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd bejn il-Komunità Ewropea, min-naħa waħda, u r-Repubblika ta' Kiribati, min-naħa l-oħra (2023-2028) ("il-Protokoll") ġie ffirmat fil- ...⁺⁺.
- (2) L-objettiv tal-Protokoll huwa li jimplimenta l-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd bejn il-Komunità Ewropea, min-naħa waħda, u r-Repubblika ta' Kiribati, min-naħa l-oħra ("il-Ftehim") biex jagħti opportunitajiet tas-sajd lill-bastimenti tal-Unjoni fiż-żoni tas-sajd fl-ilmijiet ta' Kiribati u biex jippermetti lill-Unjoni u lil Kiribati jaħdmu aktar mill-qrib fuq il-promozzjoni tal-kooperazzjoni fil-qasam tal-iżvilupp sostenibbli tal-oċeani, fil-politika tas-sajd u fl-ekonomija blu, filwaqt li jikkontribwixxi għal kundizzjonijiet tax-xogħol decenti fis-settur tas-sajd.
- (3) Il-Protokoll jipprevedi opportunitajiet tas-sajd għall-bastimenti tal-Unjoni fiż-żoni tas-sajd ta' Kiribati, abbażi tal-aħjar parir xjentifiku disponibbli u skont il-miżuri ta' konservazzjoni u ta' ġestjoni adottati mill-Kummissjoni għas-Sajd fil-Punent tal-Paċifiku u l-Paċifiku Ċentrali.

¹ Id-Deciżjoni tal-Kunsill (UE) 2023/ ... ta' ... dwar l-iffirmar, fisem l-Unjoni, u l-applikazzjoni proviżorja tal-Protokoll dwar l-implimentazzjoni tal-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd bejn il-Komunità Ewropea, min-naħa waħda, u r-Repubblika ta' Kiribati, min-naħa l-oħra (2023-2028) (ĠU L, ..., p. ...).

⁺ ĠU: Jekk jogħġbok dahhal in-numru tad-Deciżjoni li jinsab fid-dokument ST 9856/23 u kkompleta in-nota ta' qiegħ il-paġna korrespondenti.

⁺⁺ ĠU: Jekk jogħġbok dahhal id-data tal-iffirmar tal-Protokoll li jinsab fid-dokument ST 9890/23.

- (4) Jenhtieg li l-Protokoll jigi approvat.
- (5) L-Artikolu 9 tal-Ftehim jistabbilixxi Kunitat Kongunt responsabbli għall-monitoraġġ tal-applikazzjoni tiegħu. Skont l-Artikoli 8 u 18 tal-Protokoll, il-Kunitat Kongunt jista' japprova ċerti emendi għall-Protokoll. Sabiex tiġi ffaċilitata l-approvazzjoni ta' dawn l-emendi, jenhtieg li l-Kummissjoni tingħata s-setgħa tapprovahom f'isem l-Unjoni bi proċedura ssimplifikata, b'ċerti kundizzjonijiet sostantivi u proċedurali.
- (6) Jenhtieg li l-Kunsill jistabbilixxi l-pożizzjoni tal-Unjoni dwar l-emendi tal-Protokoll li jkunu ġew proposti. Jenhtieg li l-emendi proposti jiġu approvati sakemm minoranza li timblokka ma toġġezzonax għalihom f'konformità mal-Artikolu 16(4) tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea.
- (7) Il-Kontrollur Ewropew għall-Protezzjoni tad-*Data* ġie kkonsultat f'konformità mal-Artikolu 42(1) tar-Regolament (UE) 2018/1725 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill¹, u baġat opinjoni fid-19 ta' Ġunju 2023.

¹ Ir-Regolament (UE) 2018/1725 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' Ottubru 2018 dwar il-protezzjoni ta' persuni fiżiċi fir-rigward tal-ipproċessar ta' data personali mill-istituzzjonijiet, korpi, uffiċċji u aġenziji tal-Unjoni u dwar il-moviment liberu ta' tali data, u li jhassar ir-Regolament (KE) Nru 45/2001 u d-Deċizzjoni Nru 1247/2002/KE (ĠU L 295, 21.11.2018, p. 39).

- (8) Jenhtieg li din id-Decizjoni tidhol fis-sehh mill-aktar fis possibbli minhabba l-importanza ekonomika tal-attivitajiet tas-sajd tal-Unjoni fl-ilmijiet ta' Kiribati u l-htiega li jitnaqqas kemm jista' jkun il-perjodu ta' zmien qabel ma jkunu jistghu jitkomplew attivitajiet bhal dawn,

ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:

Artikolu 1

Il-Protokoll dwar l-implimentazzjoni tal-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd bejn il-Komunità Ewropea, min-naħa waħda, u r-Repubblika ta' Kiribati, min-naħa l-oħra (2023-2028) ("il-Protokoll") huwa b'dan approvat f'isem l-Unjoni.

Artikolu 2

Il-President tal-Kunsill għandu, f'isem l-Unjoni jwassal in-notifika prevista fl-Artikolu 23 tal-Protokoll.

Artikolu 3

F'konformità mal-proċeduri u l-kundizzjonijiet stabbiliti għall-Anness II għal din id-Deċizzjoni, il-Kummissjoni hija awtorizzata li tapprova, f'isem l-Unjoni, l-emendi għall-Protokoll adottati mill-Kumitat Kongunt stabbilit skont l-Artikolu 9 tal-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd bejn il-Komunità Ewropea, min-naħa waħda, u r-Repubblika ta' Kiribati, min-naħa l-oħra.

Artikolu 4

Din id-Deciżjoni għandha tidhol fis-seħh fid-data tal-adozzjoni tagħha.

Magħmul fi Brussell,

Għall-Kunsill

Il-President

ANNEX I

PROCEDURA BIEX JIGU APPROVATI L-EMENDI TAL-PROTOKOLL DWAR L-IMPLIMENTAZZJONI TAL-FTEHIM TA' SHUBIJA DWAR IS-SAJD BEJN IL-KOMUNITÀ EWROPEA MIN- NAHA WAHDA, U R-REPUBBLIKA TA' KIRIBATI, MIN-NAHA L-OHRA (2023-2028) LI L-KUMITAT KONGUNT GHANDU JADOTTA

Meta l-Kumitat Kongunt jintalab jadotta emendi tal-Protokoll dwar l-implimentazzjoni tal-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd bejn il-Komunità Ewropea, min-naħa waħda, u r-Repubblika ta' Kiribati, min-naħa l-oħra (2023-2028) ('il-Protokoll'), f'konformità mal-Artikoli 8 u 18 tiegħu, il-proċedura li ġejja tapplika:

1. Il-Kummissjoni għandha tiżgura li l-approvazzjoni tal-emendi proposti li ssir f'isem l-Unjoni:
 - (a) tkun f'konformità mal-oġettivi tal-politika komuni tas-sajd;
 - (b) tkun kompatibbli mar-regoli rilevanti adottati mill-organizzazzjonijiet reġjonali għall-ġestjoni tas-sajd u tkun tqis il-ġestjoni kongunta min-naħa tal-Istati kostali;
 - (c) tkun tqis l-aħħar informazzjoni statistika, bijoloġika u ta' tip ieħor rilevanti mibgħuta lill-Kummissjoni.

2. Qabel l-approvazzjoni tal-emendi proposti f'isem l-Unjoni, il-Kummissjoni għandha tissottomettihom lill-Kunsill fi żmien biżżejjed qabel il-laqgħa rilevanti tal-Kumitat Kongunt.
3. Il-Kunsill għandu jevalwa jekk l-emendi proposti jikkonformawx mal-kriterji ddefiniti fil-punt 1.
4. Sakemm ma jkunx hemm numru ta' Stati Membri ekwivalenti għal minoranza li timblokka tal-Kunsill f'konformità mal-Artikolu 16(4) tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea li joġġezzjonaw għall-emendi proposti, il-Kummissjoni għandha tapprovahom f'isem l-Unjoni. Jekk ikun hemm din il-minoranza li timblokka, il-Kummissjoni għandha tirrifjuta l-emendi proposti f'isem l-Unjoni.
5. Jekk, matul laqgħat ulterjuri tal-Kumitat Kongunt, ikun impossibbli li jintlaħaq ftehim, inkluż fuq il-post, il-kwistjoni għandha terġa' tintbagħat lill-Kunsill, f'konformità mal-punti 2, 3 u 4, sabiex il-pożizzjoni tal-Unjoni tkun tista' tqis elementi godda.

6. Il-Kummissjoni hija mistiedna tiegħu, fiż-żmien dovut, il-miżuri kollha meħtieġa biex tiżgura s-segwitu tad-deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt biex temenda l-protokoll, inkluż, fejn ikun xieraq, il-pubblikazzjoni ta' dik id-deċiżjoni f'*Il-Gurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea* u s-sottomissjoni ta' kwalunkwe proposta meħtieġa għall-implimentazzjoni ta' dik id-deċiżjoni.

Fir-rigward ta' kwistjonijiet oħra li ma jikkonċernawx l-emendi tal-Protokoll, f'konformità mal-Artikoli 8 u 18 tiegħu, , il-pożizzjoni li għandha tittiehed mill-Unjoni fil-Kumitat Kongunt għandha tigi stabbilita f'konformità mat-Trattati u mal-prattiki ta' hidma stabbiliti.
